

29.3.2019

A8-0007/ 001-033

MUUDATUSETTEPANEKUD 001-033

Transpordi- ja turismikomisjon

Raport

Dominique Riquet

Meremeeste väljaõppe miinimumtase

A8-0007/2019

Ettepanek võtta vastu direktiiv (COM(2018)0315 – C8-0205/2018 – 2018/0162(COD))

Muudatusettepanek 1

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Põhjendus 1

Komisjoni ettepanek

(1) Selleks et säilitada meresõiduohutuse kõrge tase ja merereostuse vältimine, on vaja parandada liidu meremeeste teadmisi ja oskusi, arendades mereharidust ja diplomeerimist vastavalt rahvusvahelistele eeskirjadele.

Muudatusettepanek

(1) Selleks et säilitada meresõiduohutuse kõrge tase ja merereostuse vältimine, on vaja parandada liidu meremeeste teadmisi ja oskusi, arendades mereharidust ja diplomeerimist vastavalt rahvusvahelistele eeskirjadele **ja tehnoloogia arengule, ning võtta täiendavaid meetmeid Euroopa merenduslaste oskuste baasi täiendamiseks, pakkudes liidu meremeestele täiendkoolitust ja arenguvõimalusi.**

Muudatusettepanek 2

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Põhjendus 2 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(2a) STCW koodeks sisaldab juba suuniseid väsimuse ennetamise (jaotis B-

VIII/1) ja töökõlblikkuse (jaotis A-VIII/1) kohta. Ohutuse kõrge taseme tagamiseks on hädavajalik, et kõnealuses rahvusvahelises konventsioonis sätestatud norme jõustataks ja järgitaks eranditeta.

Muudatusettepanek 3

**Ettepanek võtta vastu direktiiv
Põhjendus 3 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(3a) Selleks et edendada meremeeste tööalast liikuvust ELis ja vältida õigete oskuste ja pädevustega töötajate nappust Euroopa merendussektoris, tuleks hõlbustada liikmesriikide välja antud meremeeste tunnistuste vastastikust tunnustamist. Seetõttu peaksid liikmesriigid täielikult tunnustama teiste liikmesriikide poolt meremeestele välja antud kutsetunnistusi ja dokumentaalseid tõendeid, sealhulgas riiklike meresõidudiplomite väljaandmise eesmärgil. Kui liikmesriik keeldub teise liikmesriigi väljaantud kehtivat tunnistust kinnitamast või aktsepteerimast, peaks ta otsust põhjendama.

Muudatusettepanek 4

**Ettepanek võtta vastu direktiiv
Põhjendus 5**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(5) Direktiiv 2008/106/EÜ sisaldab ka **keskse** mehhanismi kolmandate riikide antud meremeeste tunnistuste tunnustamiseks. Õigusloome kvaliteedi ja tulemuslikkuse programmi (REFIT) raames tehtud hindamise¹⁴ kohaselt saavutasid liikmesriigid pärast keske mehhanismi kehtestamist märkimisväärse kulude kokkuhoiu. Hindamine näitas ka seda, et **mõnest** tunnustatud **kolmandast riigist on liidu laevadele tööle võetud**

(5) Direktiiv 2008/106/EÜ sisaldab ka **keskset** mehhanismi kolmandate riikide antud meremeeste tunnistuste tunnustamiseks. Õigusloome kvaliteedi ja tulemuslikkuse programmi (REFIT) raames tehtud hindamise¹⁴ kohaselt saavutasid liikmesriigid pärast keske mehhanismi kehtestamist märkimisväärse kulude kokkuhoiu. Hindamine näitas ka seda, et **mõne** tunnustatud **kolmanda riigi** puhul **on liikmesriigid välja andnud väga**

üksnes püüdnud arv meremehi. Seepärast peaks olemasolevate inim- ja finantsressursside tõhusamaks kasutamiseks võtma kolmandate riikide tunnustamise korra puhul aluseks sellise tunnustamise vajaduse analüüsi, sealhulgas nende kaptenite ja ohvitseride hinnangulise arvu, kes on sellest riigist pärit ja kes võetakse tõenäoliselt liidu laevadele tööle.

¹⁴ SWD(2018)19.

Muudatusettepanek 5

**Ettepanek võtta vastu direktiiv
Põhjendus 6 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek 6

**Ettepanek võtta vastu direktiiv
Põhjendus 7**

Komisjoni ettepanek

(7) Selleks et veelgi parandada kolmandate riikide tunnustamise kesksüsteemi, tuleks kolmandaid riike, kust tuleb liidu laevadele vähe meremehi, uuesti hinnata pikemate ajavahemike järel, mida tuleks pikendada **kümne** aastani. Selliste kolmandate riikide süsteemi kordushindamise jaoks ettenähtud pikemat ajavahemikku tuleks siiski kombineerida esmatähtsate kriteeriumidega, milles võetakse arvesse ohutusprobleeme; seeläbi

vähe kinnituslehti, millega tõendatakse nende kolmandate riikide välja antud meresõidudiplomite või kutsetunnistuste tunnustamist.

¹⁴ SWD(2018)19.

Muudatusettepanek

(6a) Selleks et tagada kõigi meremeeste õigus inimväärsele tööle ja piirata konkurentsimoonutusi siseturul, peaks kolmandate riikide välja antud meremeeste tunnustuste tunnustamine sõltuma sellest, kas need kolmandad riigid on ratifitseerinud rahvusvahelise meretöönormide konventsiooni.

Muudatusettepanek

(7) Selleks et veelgi parandada kolmandate riikide tunnustamise kesksüsteemi, tuleks kolmandaid riike, kust tuleb liidu laevadele vähe meremehi, uuesti hinnata pikemate ajavahemike järel, mida tuleks pikendada **kaheksa** aastani. **Nende meremeeste sobivust peaksid hindama ka liikmesriigid ning vajaduse korral peaksid need meremehed läbima koolituse.** Selliste kolmandate riikide süsteemi kordushindamise jaoks ettenähtud pikemat

on võimalik tasakaalustada tõhustamise vajadust tulemusliku kaitsemehhanismiga juhul, kui asjaomastes kolmandates riikides pakutav meremeeste väljaõppe kvaliteet halveneb.

ajavahemikku tuleks siiski kombineerida esmatähtsate kriteeriumidega, milles võetakse arvesse ohutusprobleeme; seeläbi on võimalik tasakaalustada tõhustamise vajadust tulemusliku kaitsemehhanismiga juhul, kui asjaomastes kolmandates riikides pakutav meremeeste väljaõppe kvaliteet halveneb.

Muudatusettepanek 7

Ettepanek võtta vastu direktiiv Põhjendus 8

Komisjoni ettepanek

(8) Kolmandatest riikidest tööle võetud meremehi käsitlev teave on liidu tasandil muutunud kättesaadavaks tänu liikmesriikide edastatud asjakohasele teabele, mida hoitakse nende registrites väljaantud tunnistuste ja kinnituslehtede kohta. Seda teavet tuleks kasutada mitte üksnes statistilistel ja poliitika kujundamise eesmärkidel, vaid ka selleks, et parandada kolmandate riikide tunnustamise kesksüsteemi tõhusust. Liikmesriikide edastatud teabe põhjal **jätakse need tunnustatud kolmandad riigid, kust** ei ole liidu laevadele tulnud meremehi vähemalt **viie** aasta jooksul, **tunnustatud kolmandate riikide loetelust välja**. Lisaks kasutatakse seda teavet ka tunnustatud kolmandate riikide kordushindamise prioriseerimiseks.

Muudatusettepanek 8

Ettepanek võtta vastu direktiiv Põhjendus 9

Komisjoni ettepanek

(9) Kutsekvalifikatsioonide tunnustamist

Muudatusettepanek

(8) Kolmandatest riikidest tööle võetud meremehi käsitlev teave on liidu tasandil muutunud kättesaadavaks tänu liikmesriikide edastatud asjakohasele teabele, mida hoitakse nende registrites väljaantud tunnistuste ja kinnituslehtede kohta. Seda teavet tuleks kasutada mitte üksnes statistilistel ja poliitika kujundamise eesmärkidel, vaid ka selleks, et parandada kolmandate riikide tunnustamise kesksüsteemi tõhusust. Liikmesriikide edastatud teabe põhjal **tuleks uuesti läbi vaadata nende kolmandate riikide tunnustamine, millest** ei ole liidu laevadele tulnud meremehi vähemalt **kaheksa** aasta jooksul. **Uuesti läbivaatamise protsess peaks hõlmama võimalust asjaomase kolmanda riigi tunnustamine säilitada või tühistada**. Lisaks kasutatakse seda teavet ka tunnustatud kolmandate riikide kordushindamise prioriseerimiseks.

(9) Kutsekvalifikatsioonide tunnustamist

käsitleva Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2005/36/EÜ¹⁵ sätteid ei kohaldata direktiivi 2008/106/EÜ kohase meremeeste tunnistuste vastastikuse tunnustamise suhtes. Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiviga 2005/45/EÜ¹⁶ reguleeriti liikmesriikide poolt välja antud meremeeste tunnistuste vastastikust tunnustamist. Direktiivis 2005/45/EÜ osutatud meremeeste tunnistuste määratlused on siiski pärast STCW konventsiooni 2010. aasta muudatusi iganenud. Seepärast tuleks liikmesriikide poolt välja antud meremeeste tunnistuste vastastikuse tunnustamise süsteemi muuta, et võtta arvesse rahvusvahelisi muudatusi ja direktiivis 2008/106/EÜ esitatud uusi meremeeste tunnistuste määratlusi. Lisaks tuleks vastastikuse tunnustamise süsteemi lisada ka liikmesriikide volitusel välja antud meremeeste tervisetõendid. Selleks et vältida ebamäärasust ning ebakõlasid direktiivi 2005/45/EÜ ja direktiivi 2008/106/EÜ vahel, tuleks meremeeste tunnistuste vastastikust tunnustamist reguleerida direktiiviga 2008/106/EÜ.

¹⁵ Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2005/36/EÜ kutsekvalifikatsioonide tunnustamise kohta (ELT L 255, 30.9.2005, lk 22).

¹⁶ Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2005/45/EÜ, mis käsitleb liikmesriikide poolt välja antud meremeeste tunnistuste vastastikust tunnustamist ja millega muudetakse direktiivi 2001/25/EÜ (ELT L 255, 30.9.2005, lk 160).

käsitleva Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2005/36/EÜ¹⁵ sätteid ei kohaldata direktiivi 2008/106/EÜ kohase meremeeste tunnistuste vastastikuse tunnustamise suhtes. Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiviga 2005/45/EÜ¹⁶ reguleeriti liikmesriikide poolt välja antud meremeeste tunnistuste vastastikust tunnustamist. Direktiivis 2005/45/EÜ osutatud meremeeste tunnistuste määratlused on siiski pärast STCW konventsiooni 2010. aasta muudatusi iganenud. Seepärast tuleks liikmesriikide poolt välja antud meremeeste tunnistuste vastastikuse tunnustamise süsteemi muuta, et võtta arvesse rahvusvahelisi muudatusi ja direktiivis 2008/106/EÜ esitatud uusi meremeeste tunnistuste määratlusi. Lisaks tuleks vastastikuse tunnustamise süsteemi lisada ka liikmesriikide volitusel välja antud meremeeste tervisetõendid. Selleks et vältida ebamäärasust ning ebakõlasid direktiivi 2005/45/EÜ ja direktiivi 2008/106/EÜ vahel, tuleks meremeeste tunnistuste vastastikust tunnustamist reguleerida direktiiviga 2008/106/EÜ.

Lisaks tuleb liikmesriikide halduskoormuse vähendamiseks ja laevale töölevõtu korraldamise hõlbustamiseks kasutusele võtta meremeeste kvalifikatsiooni tõendamise elektrooniline süsteem, et minna aastaks 2027 täielikult üle kutseoskuste ja kvalifikatsiooni tõendamise digitaalsüsteemile.

¹⁵ Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2005/36/EÜ kutsekvalifikatsioonide tunnustamise kohta (ELT L 255, 30.9.2005, lk 22).

¹⁶ Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2005/45/EÜ, mis käsitleb liikmesriikide poolt välja antud meremeeste tunnistuste vastastikust tunnustamist ja millega muudetakse direktiivi 2001/25/EÜ (ELT L 255, 30.9.2005, lk 160).

Muudatusettepanek 9

**Ettepanek võtta vastu direktiiv
Põhjendus 9 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(9a) Selleks et suurendada ohutust, tõhustada liikmesriigi lipu all sõitvate laevade haldamist ja suurendada liidus väljaõppe saanud meremeeste arvu, on oluline arendada edasi Euroopa merendusala oskusteavet ning suurendada meremeeste kvalifikatsiooni ja oskusi, eelkõige seoses tehnoloogia arengu ja sektori digitaliseerimisega. Seepärast tuleks pakkuda STCW konventsiooni miinimumnõudeid ületavat väljaõpet, mille läbimise korral antakse Euroopa merendusdiplom, mida soovitati juba komisjoni merendusvaldkonna tööhõive ja konkurentsivõime tööühma 9. juuni 2011. aasta aruandes. Selleks et liikmesriikidel oleks võimalik vahetada häid tavasid, tuleks meremeeste väljaõppes edendada programmi „Erasmus+“ mehhanismide kasutamist.

Muudatusettepanek 10

**Ettepanek võtta vastu direktiiv
Põhjendus 9 b (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(9b) Diplomid ja kutsetunnistused tuleks koondada liidu tasandi elektroonilisse andmebaasi, mis on ühendatud ka Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivis 2009/16/EÜ^{1a} osutatud andmebaasiga. Andmete digiteerimine käib käsikäes andmete kogumise ja edastamise tehnoloogia arenguga ning selle eesmärk on aidata vähendada kulusid ja tõhustada inimressursside kasutamist.

*1a Euroopa Parlamendi ja nõukogu
23. aprilli 2009. aasta direktiiv
2009/16/EÜ, mis käsitleb sadamariigi
kontrolli (ELT L 131, 28.5.2009, lk 57).*

Muudatusettepanek 11

**Ettepanek võtta vastu direktiiv
Põhjendus 10 a (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(10a) Vaja on laialdast arutelu, milles osalevad sotsiaalpartnerid, liikmesriigid, koolitusasutused ja muud sidusrühmad, et kaaluda võimalust luua ühtlustatud tunnistuste vabatahtlik süsteem, mille puhul väljaõppe tase ületab STCW konventsiooni nõudeid, eesmärgiga suurendada Euroopa meremeeste konkurentsivõimet. Sellise STCW+ süsteemiga võiks kehtestada „merendusala kvalifikatsiooni tunnistuse“, mis põhineks Euroopa merenduse kraadiõppekursustel, kus Euroopa meremehed saaksid rahvusvahelisel tasandil nõutavast laiemaid ja põhjalikumaid teadmisi ja oskusi. Merendussektori üha laialdasem digitaliseerimine peaks aitama neid teadmisi ja oskusi täiendada ja arendada.

Muudatusettepanek 12

**Ettepanek võtta vastu direktiiv
Põhjendus 10 b (uus)**

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(10b) Euroopa meremeeste kapteni- ja ohvitseriharidust tuleks toetada üliõpilasvahetustega mereharidus- ja koolitusasutuste vahel üle kogu liidu. Euroopa lipu all merd sõitvate meremeeste teadmiste ja oskuste täiendamiseks ja arendamiseks on vajalik heade tavade vahetamine liikmesriikide

vahel. Meremeeste väljaõppes tuleks täielikult ära kasutada programmi „Erasmus+“ pakutavaid võimalusi.

Muudatusettepanek 13

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 2 a (uus)
Direktiiv 2008/106/EÜ
Artikkel 5 – lõige 10

Kehtiv tekst

10. Kui artikli 19 lõikest 7 ei tulene teisiti, on käesoleva direktiiviga nõutava tunnistuse originaal kättesaadav selle laeva pardal, kus tunnistuse omanik töötab.

Muudatusettepanek

2a) Artikli 5 lõige 10 asendatakse järgmisega:

„10. Kui artikli 19 lõikest 7 ei tulene teisiti, on käesoleva direktiiviga nõutava tunnistuse originaal kättesaadav selle laeva pardal, kus tunnistuse omanik töötab, **ning see on kas paber kandjal või elektrooniline, selle autentsuse ja kehtivuse tagab väljaandev riik ning seda on võimalik kontrollida artikli 12 punktis b ja artiklis 13 kehtestatud korras.**“

(<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/TXT/PDF/?uri=CELEX:32008L0106&from=EN>)

Muudatusettepanek 14

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 2 b (uus)
Direktiiv 2008/106/EÜ
Artikkel 5 – lõige 13

Kehtiv tekst

13. Alates 1. jaanuarist 2017 tehakse teave, mis peab olema kättesaadav lõike 12 punkti b kohaselt, kättesaadavaks elektrooniliselt.

Muudatusettepanek

2b) Artikli 5 lõige 13 asendatakse järgmisega:

„13. Alates 1. jaanuarist 2017 tehakse teave, mis peab olema kättesaadav lõike 12 punkti b kohaselt, kättesaadavaks elektrooniliselt. **Kõik tunnistused ja kinnituslehed tehakse vastavalt lõike 12 punktile a elektrooniliselt kättesaadavaks alates 1. jaanuarist 2027.**“

Muudatusettepanek 15

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 3

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 5a – lõik 1

Komisjoni ettepanek

Artikli 20 lõike 8 ja artikli 21 lõike 2 kohaldamiseks ning **liikmesriikidele ja komisjonile poliitikakujundamise eesmärgil kasutamiseks esitavad liikmesriigid komisjonile igal aastal käesoleva direktiivi V lisas osutatud teabe meresõidudiplomite ja meresõidudiplomite tunnustamist tõendavate kinnituslehtede kohta. Samuti võivad nad vabatahtlikkuse alusel anda teavet STCW konventsiooni lisa II, III ja VII peatüki kohaselt reakoosseisu liikmetele välja antud kutsetunnistuste kohta.**

Muudatusettepanek

Artikli 20 lõike 8 ja artikli 21 lõike 2 kohaldamiseks ning **artikli 8 rakendamise hõlbustamiseks loob, haldab ja ajakohastab komisjon andmebaasi, millega kõik liikmesriigid on ühendatud ja mis sisaldab kogu käesoleva direktiivi V lisas osutatud teavet meresõidudiplomite ning STCW konventsiooni reeglite V/1-1 ja V/1-2 kohaselt välja antud meresõidudiplomite ja kutsetunnistuste tunnustamist tõendavate kinnituslehtede kohta.**

Muudatusettepanek 16

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 3

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 5a – lõige 1 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

1a. Meremeeste tunnistuste andmebaas peab olema ühendatud direktiivi 2009/16/EÜ artiklis 24 osutatud kontrolliandmebaasiga.

Muudatusettepanek 17

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 4

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 5b – lõige 1

Komisjoni ettepanek

1. Liikmesriik aktsepteerib teise liikmesriigi poolt või tema volitusel välja antud kutsetunnistust ja dokumentaalset tõendit, et lubada meremeestel teenida tema *laeva* pardal.

Muudatusettepanek

1. Liikmesriik aktsepteerib teise liikmesriigi poolt või tema volitusel välja antud *paperkandjal või elektroonilist* kutsetunnistust ja dokumentaalset tõendit, et lubada meremeestel teenida tema *laevastikku kuuluvate laevade* pardal *ning et anda välja meresõidudiplomeid või kutsetunnistusi. Esialgne otsus selliste tunnistuste või tõendite aktsepteerimise kohta tuleb teha ühe kuu jooksul pärast taotluse ja täiendavate dokumentide saamist.*

Muudatusettepanek 18

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 4

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 5b – lõige 2

Komisjoni ettepanek

2. Liikmesriik tunnustab meresõidudiplomeid või kutsetunnistusi, mille teine liikmesriik on I lisa reeglite V/1-1 ja V/1-2 kohaselt välja andnud, varustades need tunnustamist tõendava kinnituslehega. Tunnustamist tõendava kinnituslehe puhul piirdatakse selles kindlaks määratud ametikohtade, teenistusülesannete ja väljaõppe tasemetega. Kinnituslehe koostamisel kasutatakse STCW koodeksi jaotise A-I/2 punktis 3 esitatud vormi.

Muudatusettepanek

2. Liikmesriik tunnustab meresõidudiplomeid või kutsetunnistusi, mille teine liikmesriik on I lisa reeglite V/1-1 ja V/1-2 kohaselt välja andnud, varustades need tunnustamist tõendava kinnituslehega. Tunnustamist tõendava kinnituslehe puhul piirdatakse selles kindlaks määratud ametikohtade, teenistusülesannete ja väljaõppe tasemetega. *Kinnitusleht antakse välja üksnes juhul, kui on täidetud kõik STCW konventsiooni nõuded vastavalt STCW konventsiooni reegli I/2 punktile 7.* Kinnituslehe koostamisel kasutatakse STCW koodeksi jaotise A-I/2 punktis 3 esitatud vormi.

Muudatusettepanek 19

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 4

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 5b – lõige 4

Komisjoni ettepanek

4. Liikmesriigid tagavad, et meremeestel on õigus esitada kaebus kehtiva tunnistuse kinnitamisest või aktsepteerimisest keeldumise **või** taotlusele vastamata jätmise peale vastavalt siseriiklikele õigusaktidele ja menetlustele.

Muudatusettepanek

4. Liikmesriigid tagavad, et meremeestel on õigus esitada kaebus kehtiva tunnistuse kinnitamisest või aktsepteerimisest keeldumise, taotlusele vastamata jätmise **või põhjendamatu viivituste** peale vastavalt siseriiklikele õigusaktidele ja menetlustele **ning et meremeestele pakutakse selliste kaebustega seoses tasuta asjakohast nõu ja abi.**

Muudatusettepanek 20

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 4

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 5b – lõige 5 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

5a. Liikmesriigid peaksid pidama võimaluse korral ajakohastatavat loetelu oma vajadustest meremeeste järele ja neile suunatud tööpakkumistest.

Muudatusettepanek 21

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 4

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 5b – lõige 7 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

7a. Liikmesriigid töötavad komisjoni abiga ja sotsiaalpartnereid kaasates välja vastastikku tunnustatava Euroopa merendusdiplomi ja pakuvad meremeestele täiendkoolitust, mis ületab

STCW konventsiooni nõudeid, et veelgi suurendada Euroopa merenduslaste oskuste baasi.

Muudatusettepanek 22

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 4
Direktiiv 2008/106/EÜ
Artikkel 5b – lõige 7 b (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

7b. [Lisada kuupäev: viis aastat pärast jõustumist] esitab komisjon Euroopa Parlamendile ja nõukogule hinnangu meremeeste väljaõppe ja kvalifikatsiooni vastastikuse tunnustamise mõju kohta Euroopa meremeeste tööhõivele ja oskustele, sealhulgas ettepanekud hindamisest tulenevate edasiste meetmete kohta.

Muudatusettepanek 23

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 5 – alapunkt a
Direktiiv 2008/106/EÜ
Artikkel 12 – lõige 1 – punkt a

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

a) täitma artiklis 11 sätestatud **tervisenõuded**; ja

a) täitma artiklis 11 sätestatud **füüsilise ja vaimse tervise nõuded** ja

Muudatusettepanek 24

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 1 – alapunkt a a (uus)
Direktiiv 2008/106/EÜ
Artikkel 19 – lõige 1

Kehtiv tekst

Muudatusettepanek

aa) Artikli 19 lõiget 1 muudetakse järgmiselt:

1. Meremehi, kellel ei ole liikmesriikide poolt väljastatud meresõidudiplomeid ja/või liikmesriikide poolt kaptenitele ja ohvitseridele STCW konventsiooni reeglite V/1-1 ja V/1-2 kohaselt väljastatud kutsetunnistusi, võidakse lubada teenima liikmesriigi lipu all sõitvatele laevadele, kui otsus nende meresõidudiplomite ja kutsetunnistuste tunnustamise kohta on vastu võetud käesoleva artikli lõigetes 2–6 sätestatud menetluste kohaselt.

1. Meremehi, kellel ei ole liikmesriikide poolt väljastatud meresõidudiplomeid ja/või liikmesriikide poolt kaptenitele ja ohvitseridele STCW konventsiooni reeglite V/1-1 ja V/1-2 kohaselt väljastatud kutsetunnistusi, võidakse lubada teenima liikmesriigi lipu all sõitvatele laevadele, kui otsus nende meresõidudiplomite ja kutsetunnistuste tunnustamise kohta on vastu võetud käesoleva artikli lõigetes 2–6 sätestatud menetluste kohaselt **ja kui tunnustamismenetluse kaasatud kolmas riik on ratifitseerinud rahvusvahelise meretöönormide konventsiooni.**

<https://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2008:323:0033:0061:EN:PDF>

Muudatusettepanek 25

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 6 – alapunkt a
Direktiiv 2008/106/EÜ
Artikkel 19 – lõige 2 – lõik 1

Komisjoni ettepanek

Liikmesriik, kes kavatses tunnustada kinnituslehega tema lipu all sõitvatel laevadel teenimiseks lõikes 1 osutatud meresõidudiplomit või kutsetunnistust, mille kolmas riik on andnud kaptenile, ohvitserile või raadiooperaatorile, esitab komisjonile põhjendatud taotluse kõnealuse kolmanda riigi tunnustamiseks koos esialgse analüüsiga selle kohta, kas kolmas riik vastab STCW konventsiooni nõuetele, kogudes II lisas osutatud teavet, **sealhulgas nende kaptenite ja ohvitseride hinnangulise arvu, kes on sellest riigist pärit ja kes võetakse tõenäoliselt tööle.**

Muudatusettepanek

Liikmesriik, kes kavatses tunnustada kinnituslehega tema lipu all sõitvatel laevadel teenimiseks lõikes 1 osutatud meresõidudiplomit või kutsetunnistust, mille kolmas riik on andnud kaptenile, ohvitserile või raadiooperaatorile, esitab komisjonile põhjendatud taotluse kõnealuse kolmanda riigi tunnustamiseks koos esialgse analüüsiga selle kohta, kas kolmas riik vastab STCW konventsiooni **ja meretöönormide konventsiooni** nõuetele, kogudes II lisas osutatud teavet. **Esialgse analüüsis esitab liikmesriik oma taotluse toetuseks täiendava teabe kolmanda riigi tunnustamise põhjuste kohta. Lisaks nõuetele vastavuse esialgsele analüüsile esitab liikmesriik põhjendatud hinnangu selle kohta, kui mitu sellest riigist pärit kaptenit, ohvitseri ja raadiooperaatorit tõenäoliselt tööle võetakse, välja arvatud nõuetekohaselt põhjendatud juhtudel.**

Muudatusettepanek 26

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 6 – alapunkt a

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 19 – lõige 2 – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Pärast seda, kui liikmesriik on taotluse esitanud, **teeb** komisjon **otsuse** kõnealuse kolmanda riigiga seotud tunnustamismenetluse **alustamise kohta**. **Nimetatud rakendusaktid võetakse vastu kooskõlas artikli 28 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusega.**

Muudatusettepanek 27

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 6 – alapunkt a

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 19 – lõige 2 – lõik 3

Komisjoni ettepanek

Kui tunnustamismenetluse algatamise kohta tehakse positiivne otsus, kogub komisjon Euroopa Meresõiduohutuse Ameti abil ja vajaduse korral koostöös taotluse esitanud liikmesriigiga II lisas nimetatud teavet ja hindab selle kolmanda riigi väljaõppe ja tunnistuste andmise süsteemi, kelle tunnustamiseks taotlus esitati, et kontrollida, kas asjaomane riik vastab kõigile STCW konventsiooni nõuetele ja kas võltstunnistuste väljaandmise vältimiseks on võetud asjakohaseid meetmeid.“;

Muudatusettepanek

Pärast seda, kui liikmesriik on taotluse esitanud, **algatab** komisjon kõnealuse kolmanda riigiga seotud tunnustamismenetluse.

Muudatusettepanek

Komisjon kogub Euroopa Meresõiduohutuse Ameti abil ja vajaduse korral koostöös taotluse esitanud liikmesriigiga **ja mis tahes muu asjassepuutuva liikmesriigiga** II lisas nimetatud teavet ja hindab selle kolmanda riigi väljaõppe ja tunnistuste andmise süsteemi, kelle tunnustamiseks taotlus esitati, et kontrollida, kas asjaomane riik vastab kõigile STCW konventsiooni nõuetele ja kas võltstunnistuste väljaandmise vältimiseks on võetud asjakohaseid meetmeid.

Muudatusettepanek 28

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 7

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 20 – lõige 8

Komisjoni ettepanek

8. Kui liikmesriik ei ole andnud tunnustamist tõendavaid kinnituslehti seoses kolmanda riigi poolt rohkem kui **viieks** aastaks välja antud artikli 19 lõikes 1 osutatud meresõidudiplomite ja kutsetunnistustega, siis **tunnistatakse** kõnealuse riigi tunnistuste tunnustamine **kehtetuks**. Sel eesmärgil võtab komisjon vastu rakendusotsused kooskõlas artikli 28 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusega, olles teatanud liikmesriikidele ja asjaomasele kolmandale riigile sellest vähemalt **kaks** kuud ette.“

Muudatusettepanek 29

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 8 – alapunkt a

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 21 – lõige 1

Komisjoni ettepanek

1. Komisjon, keda abistab Euroopa Meresõiduohutuse Amet, hindab artikli 19 lõike 3 esimeses lõigus nimetatud menetluse kohaselt tunnustatud kolmandaid riike, sealhulgas artikli 19 lõikes 6 osutatud kolmandaid riike, korrapäraselt ja vähemalt **kümne** aasta jooksul pärast hindamist uuesti, et kontrollida nende vastavust II lisas esitatud asjaomastele kriteeriumidele ja seda, kas võltstunnistuste väljaandmise vältimiseks on võetud asjakohaseid meetmeid.

Muudatusettepanek

8. Kui liikmesriik ei ole andnud tunnustamist tõendavaid kinnituslehti seoses kolmanda riigi poolt rohkem kui **kaheksaks** aastaks välja antud artikli 19 lõikes 1 osutatud meresõidudiplomite ja kutsetunnistustega, siis **vaadatakse** kõnealuse riigi tunnistuste tunnustamine **läbi**. Sel eesmärgil võtab komisjon vastu rakendusotsused kooskõlas artikli 28 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusega, olles teatanud liikmesriikidele ja asjaomasele kolmandale riigile sellest vähemalt **kolm** kuud ette.“

Muudatusettepanek

1. Komisjon, keda abistab Euroopa Meresõiduohutuse Amet, hindab artikli 19 lõike 3 esimeses lõigus nimetatud menetluse kohaselt tunnustatud kolmandaid riike, sealhulgas artikli 19 lõikes 6 osutatud kolmandaid riike, korrapäraselt ja vähemalt **seitsme** aasta jooksul pärast hindamist uuesti, et kontrollida nende vastavust II lisas esitatud asjaomastele kriteeriumidele ja seda, kas võltstunnistuste väljaandmise vältimiseks on võetud asjakohaseid meetmeid.

Muudatusettepanek 30

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 8 – alapunkt b
Direktiiv 2008/106/EÜ
Artikkel 21 – lõige 2 – punkt d

Komisjoni ettepanek

d) kolmanda riigi poolt heaks kiidetud
programmide arv;

Muudatusettepanek

d) kolmanda riigi poolt heaks kiidetud
meremeeste koolitus- ja
arendusprogrammide arv;

Muudatusettepanek 31

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 8 – alapunkt b
Direktiiv 2008/106/EÜ
Artikkel 21 – lõige 2 – punkt f a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

fa) kolmandast riigist liidu laevastiku
teenistusse tulevate meremeeste üldarv
ning nende väljaõppe ja kvalifikatsiooni
tase;

Muudatusettepanek 32

Ettepanek võtta vastu direktiiv
Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 8 – alapunkt b
Direktiiv 2008/106/EÜ
Artikkel 21 – lõige 2 – punkt f b (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

fb) asjaomaste asutuste või muude
sidusrühmade pakutav teave kolmanda
riigi haridus- ja koolitusstandardite kohta.

Muudatusettepanek 33

Ettepanek võtta vastu direktiiv

Artikkel 1 – lõik 1 – punkt 9

Direktiiv 2008/106/EÜ

Artikkel 25a – lõige 1

Komisjoni ettepanek

1. *Artikli 20 lõike 8 ja artikli 21 lõike 2 kohaldamiseks ning liikmesriikidele ja komisjonile poliitikakujundamise eesmärgil kasutamiseks edastavad liikmesriigid komisjonile V lisas osutatud teabe.*“

Muudatusettepanek

1. *Liikmesriigid tagavad, et V lisas loetletud teave edastatakse artikli 5a kohaselt loodud andmebaasi kohe, kui vastav tunnistus või kinnitusleht on välja antud.*

Liikmesriigid tagavad, et artiklis 5a osutatud andmebaasi edastatud teave kinnitatakse selle avalikustamise eesmärgil 72 tunni jooksul.

Artikli 8 kohaldamiseks on liikmesriikidel juurdepääs kogu artiklis 5a osutatud andmebaasis sisalduvale teabele.